

اخترنا لكم

تحتوا سكرات إيمان

الوكلاء فلسطيني عطا لله الحوري
واخوانه ياما

فلسطين

LA PALESTINE

سفر يات منظمه
بالاوتوموبيل
بين يافا والقدس يومياً قبل الظهر وبعدة
والى الجهات الاخرى تحت الطلب
المخبرة مع مكتب المواجهة خليل قادرس
تحت الساعة
نمرة التليفون ١٧٢ صندوق البوستة ٥٩١

يافا في ٢٣ حزيران غ و ١٠ حزيران ش سنة ١٩٢٢

الجمعة

الموافق ٢٨ شوال المحجري سنة ١٣٤٠

الى الامة الكريمة

فلسطين عربية وسنقي عربية رغم المعاهدات الاوربية الغائبة التي اثبت لنا الزمن انها عند التصفية قصاصات ورقى بالية .
ان مستقبل فلسطين في يد اهل فلسطين رغم تصريح بلغور ومعاهدة سان ريمو . ان المعاهدات والاتفاقات والتصاريف المبذولة على الباطل تذوب بتأثير انقاس الوطنية الحقة المصادفة
جاء في نظام جمعية الامم في المادة ٢٢ مايلي :
« ان بعض الطوائف التي انفصلت بعد الحرب عن الامبراطورية العثمانية قد وصلت الى درجة في معالم المدنية يجب الاعتراف لها معها بالاستقلال مبدئياً على ان تقدم لها دولة متتدية الارشادات الادارية والمساعدات المالية ليتمكن من معالجة مشاكلها معها الاستغناء عن ذلك . ويجب ان يكون اختيار هذه الطوائف للدولة المنتدبة اساساً معتبراً »

فاذا دامت جمعية الامم قرارها هذا بتصديقها على صك انتداب فلسطين في ١٥ تموز سنة ١٩٢٢ وهو يناقض هذا القرار اصلاً وفرعاً فاعلم ان جمعية الامم هي هيئة عيون عليها الفاء تصديقها على صك الانتداب هو ظلم كما دامت قرارها برجلها وهو حق . والذي يدوس الحق بقوة الباطل اولى ان يدوس الباطل بقوة الحق
لماذا فاذ قلنا ان انقام تصديق عصبة الامم لصك الانتداب في الخامس عشر من شهر تموز المقبل هو ضربة كبرى على القضية فلا تعني انه يكون ضربه بمئة بل ضربة تزيد الاحياء حياة والاموات موتاً . فاذ كان العالم بأسره يشهد لنا اليوم بالحياة فيجب ان يكون لنا من مصيبة تصديق الانتداب حياة جديدة

جاء في الامثال الانكليزية :

« انما المصاعب مدارج النجاح »

ولا ينطبق هذا المثل الصحيح على امة كانت باقية على فلسطين . فالت مصيبة تصريح بلغور وضمت فينا حياة جديدة . ومصيبة معاهدة سان ريمو رباطنا بالبروة الوثقى فاذا كانت مصيبة عصبة الامم فيجب ان تزيد حركتنا انتظاماً واتحاداً توثيقاً

اما اذا لم تصدق جمعية الامم صك انتداب فلسطين فتكون قد رفعت عنا مصيبة كبرى كان يمكن ان تؤخر قضيتنا لان قيمتها وان خاب الظن فيها وصدقت عليه فيجب ان تغلب تلك المصيبة الى صالحنا ونلطف ذلك الصك لفظ الدواة ونسابر على دفاعنا الوطني المقدس بهمة اعلى وعزم اعمى واردة اصلب

قال د. هـ هذه المصيبة قبل حلولها بالطرق المشروعة ندعو لجاننا وجميعاتنا وممثلينا داخل البلاد وخارجها

ولنذكر الامة ببدا حركتنا الوطنية وهو الحق الصراح لايتال لا بالطرق المشروعة . فلنسر عليها والله والحق والعالم مجانبنا .

سكرتير اللجنة التنفيذية
« جمال الحسيني »

اكاذيب رومبيرغ

٢

ارسل سادة رئيس المجلس البلدي حاكم تلك السيد الى حضرة رئيس الجمعية الاسلامية المسيحية عمر افندي البيطار الكتاب الآتي جواباً على استلامه منه مما افادته رومبيرغ عن تعاقبه مع مجلس بلدية يافا ومنه يرى القراء ان لا اتفاق بين المجلس ورومبيرغ كما يدعي :

حضرة الاخ عمر افندي البيطار رئيس الجمعية الاسلامية المسيحية المحترم جواباً على تحريركم فيما يتعلق بمشروع الكوربا قول انه لم يكن بين المجلس البلدي وبين الحوارج رومبيرغ

مخاطرة ما بخصوص مشروعه العمومي لا من جهة استحقاقه ولا من جهة قبوله لا خطأ ولا شفعاً ام بخصوص مشروع نهر الاوعج لياقواضواحيها فقد جرت مخاطرة عنه بواسطة الحكومة المحلية ولم نعد حد التدقيق بتوليد الكوربا بواسطة استخدام النهر او الاوائل الميكانيكية وفي نفع المشروع وعدمه . واستقدمت البلدية مهندساً اختصاصياً لدرس الحالة (المستر ماستون) وفي غضون تلك المدة بحثت الحكومة الى البلدية بنسخة من الاتفاق الذي عقدته مع الحوارج رومبيرغ وموقع عليها من احد وكلا . جلالة الملك للمستعمرات وهو السروليم هبورت مرسر بالنيابة عن نخادة التدبوس السامي لفلسطين ومن الحوارج يتعاضد رومبيرغ وبحضور المهاجرين الرئيسين شارلس بوشيل و ل . فاثان مرفوقة بتحريرات رسمية كلفت البلدية فيها المشروع باستملاك الاراضي اللازمة بموجب قانون الاستملاك واخطار اصحابها بعدم حرثها وزرعها فلما رأت البلدية نفسها تجاه امر واقع وان السكوت عليه قد بعد رضاء بلا قيد ولا شرط اضطرت بتاريخ ١٦ نوفمبر سنة ١٩٢١ اي بعد مضي شهرين تقريباً من منح الامتياز صياغة لخطتها

رئيس بلدية يافا
« حاكم السيد »

انكار اعضاء الفرقة التجارية لم يبق بعد نشر ممانعة حبة تنفيذ مزاعم رومبيرغ غير الاستيفاض من الفرقة التجارية ايضاً ولا كان نصف اعضائها من اليهود سألنا كل واحد من اعضائها الوطنيين فانكر انكاراً يافاً ما عزم رومبيرغ الهيم من استملاك مشروع او الاتفاق معه وبذلك اصبح جميع ما ادعاه رومبيرغ كذباً وقومياً تقريباً من منح الامتياز صياغة لخطتها

الارتباك

« في الشرق المتوسط »

كثرت مجلة « بالستين وبكلي » الصهيونية التي تصدر في القدس مقالاً طويلاً تحت هذا العنوان ان عرب منه بعض فقراته وفيها دليل آخر على دسائس الصهيونية للحركة العربية والرجال القاذرين بها فالت :

ان صخب العرب الفلسطينيين ضد السياسة الفرنسية التي ترمي الى « تقسيم البلاد العربية » بلغ درجة جعل مركز الملك فيصل في دمشق حرجاً فاقضت الجبال غورو اول فرصة اطردته وطرد اعوانه الذين اغوا لهم حزباً عربياً قوياً ذا اوهام خيالية غايجه انشاء امبراطورية عربية جديدة

ولاسباب لا تزال نجهاها . نجد ان الساطنات البريطانية في الشرق المتوسط لم تتخذ حتى الآن خطوة من شأنها وضع حد لهذه الاعمال الطائشة بل رأينا ، بعد ان وضعت فيصل على عرش العراق لحفظ السلام ، معظم اعوانه الاقدمين ينضمون اليه في عاصمته الجديدة ويقومون بمحلة منظمة للوصول سريعاً الى اغراضهم التي كانوا يصرحون بها جهاراً

لوتصرف احداث العرب بمقل وروية واستعانوا بالمدولة المنتدبة على بث المملكة العربية العزيزة على قلب كل ابن حقيقي لهدمه ليجعلوا لولكانوا استفادوا من مداهمة فرنسا للاتراك اعداء الحلفاء ، ومن مطالب الزغوليين الاستقلال اتمام لمصر ، ولخات هم فرصة ثمينة للظهور بمظهر الاخلاص لبريطانيا العظمى التي هم مدنيون لها ليس بتحرير الملك حسين من نير الارتباك فقط بل بتصويب فيصل فكل ذلك والاعتراف بكيانهم السياسي ايضاً ، ولكنه لم تقض سنة على اعلان العراق مملكة مستقلة حتى قامت حركة غير منتظرة ترمي الى اجلاء الجيوش البريطانية عن الموصل وبغداد مع طلب الاستقلال اتمام التاجز لها اسوة بمصر

لأجل السفر لجهات اميركا عن طريق مرسيليا في اسرع واكبر باوريات المساجري الفرنسية . المخابر فمع مكتب الشركة خارج باب الحليل في القدس

وقد حدثت في وقت نفسه حركة لشبه حركة العراق في دمشق وحلب اللتين هما تحت الانتداب الفرنسي وارسات بركات شديدة العجبة من مكة الى لندن بالاحتجاج على ما رسمه الملك حسين من خلال اليهود الصريحة التي قطعها الانكليز للعرب وما زالت جريدة المورنغ بوسست منذ اشهر عديدة تردد على الجمهور الانكليزي ان انتداب بريطانيا لفلسطين هو امر غير مرغوب فيه بسبب سياسة المستر لويد جورج الصهيونية فيها قولها الآن وماذا وقع هذا الامر على انكلترا وفرنسا معا وقد انقضت لها ان سبب مشاكل انكلترا في الشرق الادنى ليست الصهيونية كما يقولون ؟ اذا لا توجد صهيونية في بغداد ، لا صهيونية في دمشق او حلب او مصر او الهند ومع ذلك فان العالم الاسلامي في حالة هياج لم تكن معروفة من قبل والحقيقة المؤلمة التي يترتب بها اليوم كل عربي صريح هي ان العرب اصبح لا يرضعهم شيء غير الحصول على الاستقلال التام في مملكتهم عربية فقد حدودها على جبال طوروس الى الاله فيانوس الهندي وتكون لها علاقات ودية مع غيرها من الدول واعداء انكلترا وفرنسا طبعا .

ان هذا التطور الاخير في الشرق المتوسط سيكون له بلا شك تأثير عاجل كبير على سياسة بريطانيا العظمى فيه ولا بد من ان يتول الخلاف القديم وفق بين انكلترا وفرنسا واستشره العرب لمقاصدهم ، اذا لا عقل ان قبل احدي هاتين الدولتين بانشاء امبراطورية عربية بدون موافقتها ، حمايتها لاسيا بعد ان ظهر في الاشهر الاخيرة تأثير دعوة تركية شديدة في سوريا وفلسطين والعراق والحجاز ومصر حتى في تونس وطرابلس لاقناع المسلمين ان الدولة الوحيدة التي يمكنها الدفاع عن حقوق المسلمين في المستقبل كما في الماضي هي تركيا .

قال مراسل المورنغ بوسست انه يوم كان في القدس رأى بعينه كتابا من مصطفي كمال باشا يطلب فيه هذا القائد التركي من العرب ان يثابروا في جميع البلاد العربية على المباح والثورات لان رجوع الاتراك الى اراضيهم القديمة امر لا مبدوحة عنه

حديث جديد

فلسطين كراين عن سورية وفلسطين

بعد ما وصل المستر كراين الى لندن في مثل شهر حزيران الجاري اعلنت الزمير مدحيا انباءه والاطلاع على آرائه في الحالة الحاضرة في سورية بعد الحوادث التي حدثت في دمشق الشام وحلب على اثر زيارته الاخيرة لها وقد وصفت الزمير المستر كراين فقلت انه مثير اميركي كانت سفيراً لحكومته في الصين وعاد منها اخيراً وعرج في طريقه الى اميركا على مصر وفلسطين وسوريا وقضى فيها شهرين يحول في انحاءها ثم زار الاسكندرية وبغداد والافاق وهما من المدن والمدان قبل وصوله الى لندن وهو على باب الشيفوخة ولكنه لا يزال ملوفاً هذه نشاطاً ونشاطاً الشباب تندفق من مجاهد مقرونة الى الحكمة وطول التجربة والزوجة فجعله محترماً ذا هيبة . فصدته مندوباً قبل سفره الى اميركا فأدلى اليه بالحديث التالي . قال :
 " زرت فلسطين وسوريا وغيرها من سنة ١٨٧٨ وقد كنت في القدس لامي في منية الخلفاء التي عهدت اليها بدوس مسأمة الامانات في تركيا سنة ١٩١٩ فوجدنا بئر السبع في حزيران من تلك السنة وسرقا في البلاد مع جين صعدا الى حلب وقضيتا شهرين في تلك الرحلة وزرنا اكثر من ٣٠٠ مدينة وقوية وقابلاً اكثر من الف وفد من اهل البلاد . فقدم الينا اكثر من التي عريضة . ولا اظن ان الشرق فتح في حين من الاحيان قلبه للفرق وطلعه على مكتوبات صدره كما فعل مع تلك الغيرة مشعرنا في الحال بعظم الصدمة الواقعة على عواقلنا من نقل حقيقة الحال بالدفعة والضبط واطلاع العرب على الرسالة التي ابلغنا بها بالصدق والامانة

وهالك ما هو بدل من ذلك فقد نشر المظلم مقالاً طويلاً للزعيم الفلسطيني (٩) حسني عبد الهادي جاء فيه ما يدل على احتمال عودة الاتراك وان قل واحد من الاسكندرونه حتى غزه ومن الموصل حتى بغداد يقشوق الى عودة التركي الذي كان - كما يقول - افضل للعرب اذا قبل بالحكم البريطاني في السنوات الثلاث الاخيرة

وقد كان كثير من الامور التي اطلعنا عليها واضحا جلياً . فالمسلمون عامة كانوا يرغبون رغبة شديدة في مصالحة العالم العربي والاضاف معه واطلوا وتقللاً كثيراً واعتدلاً عظيماً في جميع انحاءهم حتى طلبوها . وكان يودعهم في معظمه مطالبوه جانب كبير من سائر العناصر السورية من مسيحيين ولواتر والدرز واليهود وكان الثور من الصهيونية شاملاً الاعراض عليها سراً من الاحادى بالاجماع حتى من اليهود القدماء من تلك البلاد . كانت المطالبة بالوحدة الوطنية شديدة جداً ولكن في السنوات الثلاث الاخيرة تغيرت الحال وحزت في مجرى غير ملائم من وجهة النظر الاوربية وهي لا تزال جارية فيه حتى الآن وصار يعتمد على الشعب السوري على قبول الانتداب معها كان نوعه من السوريين لا يرضون الا باستقلالهم الكامل وهم ياتون في ذلك عطف العالم الاسلامي كله تأييد . ومن هناك شعور ابو حبيب عزم ناقص للمساكنات اسلامية وقد يلاذ جديدة من بلدان العلم الاسلامي ولكن ذلك لا يقتضي بان تكون هذه البلاد تركية طمعا فان الترك صاوروا ارضين بان تكون جبال طوروس حداً لبلادهم وان يتركوا ماورا تلك الجبال جنوباً للعرب

اما الامر الذي اهتمت عليه قلعة الترك والعرب فهو ان تعاد تركيا الى وحدتها كما كانت قبل الحرب كدولة اسلامية . وقد استوردت تركيا زعامتها الادبية الانصار فيطلب باسم سلطان تركيا في جميع مساجد سوريا والجزائر بدعوات شديدة ومدد طويلاً من غير مح كمكة تذكر وفي جملتهم الدكتور شبيبندر الطيب الشاب فقد حكم عليه بثمان عشرة سنة .

وسأل مندوب الدخول المستر كراين عن اصل الخبر الذي ذاع بأن الفرنسيين حكموا عليه بالسجن ٢٠ سنة فاجاب : انه من المرجح ان يكون الخبر قد نشأ عن الحكم على الدكتور شبيبندر الذي اجتمع في غير مرة فقد ذاك جرماً كافياً للحكم عليه بخمس عشرة سنة . اما اننا فلا نزال حراً

على اشد الارتياب

غير ان رسالتنا صارت مهددة تهديداً خطيراً من اخيراً سير الامور في مجرى المقاومة للفرق وقد طرد بعضها من البلاد واخذت الحركة ضدها تشتد يوماً بيوماً حتى صارت تعمل معاهدتها العظيمة مستهدفة للخطر الشديد من كلاً لا بد من ان تتغاضى عن هذه الاجراءات لان فلسطين وسوريا ليستا مثل البانيا او كوسوفا او بلغاريا فان الاغلاط قد تركت في هذه الدول البلقانية الصغيرة وقد تكون اغلاطاً عظيمة التسلل شديدة الخطر ولكن الامر الذي نتمنى ان يكونه لا تهدد بتجديد حدود البلاد التي اوتيتك فيها . اما في سوريا وفلسطين فبالواقع احتلال . خطأ فانه يحدث رد من في جميع أنحاء العالم بل خطأ يقترف في فلسطين مثلاً لا يمكن تلاجه على الاخلاق . وقد كان في سالف الايام حاكم رومانيا في فلسطين اسمه بيلاطس يذلي ولا بد من ان تكون قصته معروفة في انكلترا فقد طالب الوقوف على حقيقة ما عمل عليها عمل ضدها فكانت النتيجة ان العالم لا يزال يقامي الشهادة من جرائمها من شر المساء ان يكون الحكام مسيرين بالسوابق مدين بها وجرت في شهر زيارتي لدمشق مظاهرات عظيمة في طلب الحرية لسوريا واخبرت خصوصاً ان السوريين غير راضين عن الحالة الحاضرة ومع ان هذه المظاهرات كانت عظمية ومهينة جداً فانه يمكن اقل اثر لثمة الشعب في القاهرة تقع مظاهرات مثلها في كل يوم . ولكن لالة الامير لا يستحسن ما دامت خائفة من الشعب وغير منطوية على الفتنة . اما في دمشق فقد اطلقت النار على جواهر النظارين وقتل اثناس منهم وحكمهم على بعض الزمير بدعوات شديدة ومدد طويلاً من غير مح كمكة تذكر وفي جملتهم الدكتور شبيبندر الطيب الشاب فقد حكم عليه بثمان عشرة سنة .

وسأل مندوب الدخول المستر كراين عن اصل الخبر الذي ذاع بأن الفرنسيين حكموا عليه بالسجن ٢٠ سنة فاجاب : انه من المرجح ان يكون الخبر قد نشأ عن الحكم على الدكتور شبيبندر الذي اجتمع في غير مرة فقد ذاك جرماً كافياً للحكم عليه بخمس عشرة سنة . اما اننا فلا نزال حراً

على اشد الارتياب

طيف ولم يباغني انذار رسمي بحكم ما علي شبيبندر من مخبري الجامعة الاميركية في بيروت وهو في مدينة لاطانيا في دمشق في جميع أنحاء العالم العربي بقي ان الحالة من وجود الصهيونية التي انقضت حرجها منذ ثلاث سنوات اخذت تتفاقم على توالي الايام والشهور ان اللجنة الصهيونية التي لها اشرف تأثير على الادارة السياسية في فلسطين تملك من القوة اكثر مما يجب بيد حكومة البلاد العربية والحقيقة ان الدول الرسمية كلها خاضعة لارادة هذه اللجنة على تنفيذ اوامرها وانواعها اكثر مما ينبغي ان يدعى في تنفيذ سياسة الحكومة المنتدبة .

فلسطين ان هذا من انظر هذا الحديث رومانيا بعد بعض الدلائل في ماوراء نهر جنة الاسفند الاميركية التي قدمت الى فلسطين سنة ١٩١٩ اما التقرير المذكور فانه لم ينشر حتى الآن

اذع مكتب الاستعلامات السوري بتاريخ ١٨ حزيران الجاري البيان الآتي بتوقيع الامير محمد سعيد عبد القادر الحسيني الجزائري الى ابناء وطني الكرام يعلم كل مطلع على الثورة العربية اننا كما اول من رفع علم الحرية ونادى باستقلال بلاده ولا زال ساعين لتحقيق آمال الشعب المنيعة بطلب احياة الامة لالية شأن كل امة شريفة تريد النهوض وتطالب بحقوقها مشروع ان كل ثورة وطنية تقع فيها ضحايا تفقد الوطن لربما من خير حاله وكان في طليعة هذه الضحايا في دمشق شاب شاعر على حب الوطن وطن فظهر فجأة نادرة انشال الا وهو اخوان الشهيد عبد القادر واذا كانت قيمته قد فشت هوة بيننا وبين ابناء عمنا الاشرف الذين ولينا بهم وهم احسن وفاء فان مبادنا القوية في الدفاع عن استقلال بلادنا لن نغير وان بطراً عليها خطر وهذا ما يجلي على مطالبة عملي فرنسا باحترام رأي الشعب وترك الحرية له بعدد مؤثر عتار به شكل الحكومة الوطنية انشأ نفس من شغل أي منصب مهما كانت درجته والقباه

ولكن بطر ابناء وطني الاعزاء حقيقة الامر ويكفونوا على بيعة مما جرى رأيت من الحكماء انظر هذا البيان والتي واخالة هذه في استمداد تام لمساعدة الامة والشهر معها لنيل امانتها المقدسة والتي اوصي مواطني بان يكونوا بدوا واحدة ومكرراً واحداً وبالله مع الجماعة وارادته فوق كل ارادة

محمد سعيد عبد القادر الحسيني الجزائري

على اشد الارتياب

القدس - رام الله - نغزافيا : اقترح الفرع ازلغنون في مناقشة مجلس اللوردات في ٢١ حزيران ان الانتداب على فلسطين في شكله الحاضر لا يتبيله مجلس اللوردات لانه يناقض العهود التي قطعتها الحكومة البريطانية للرب في سنة ١٩١٥ و ١٩١٨ ويعارض رغبات اهالي فلسطين وعلم ان يؤجل مجلس جمعية الامم التصديق على الانتداب حتى تموز ١٩٢٤) مواد وفقا لعود الحكومة دفاع الفرع بلفور عن سياسة الحكومة ولكن اللوردات ازلغنون وشيدنهام ولاينغتون وروكليرك ٢٢ ابداوا الاقتراح وبنتيجة التصويت ثلثا اثنين صوتا ضد تسعة وعشرين ثلثا الحكومة « كاظم »

الاعلان



مسيرة

سكاير

ان شركة ماسيرو فرير ليمتد صاحبة مصل السكاير المشهورة تلفت نظر الصوم الى سكايرها الجديدة التي وضعتها في السوق وهي :

سكاير باسبين

٢٢ سيكاره بمر ٣ غروش

فانها مصنوعة من احسن انواع الدخان واجودها

اعلان

فابريكة بنز الالمانية

هي اشهر معامل المانبا لصنع الاوتوموبيلات والموتورات

التي تدار بالوقود الزيتية والمازوت والكز

وكلاهما في يافا وفلسطين

الخوارجات ايرله وورلد

وعلم في البناء الجديد الواقع بمدخل الكولونية

الالمانية يافا

مكتبة فلسطين العلمية في القدس

تأسست سنة ١٩١٠

لاصحابها بولس سعيد وشركاه

يافا

القدس

صندوق البوستة نمرة ٢٥٦

صندوق البوستة نمرة ٨٤

نمرة التليفون ١٤٤

نمرة التليفون ١٢٩

العنوان التجاري - باليد يوكو

THE PALESTINE EDUCATIONAL Co.

- Established 1910 -

Booksellers & Stationers

JERUSALEM-JAFFA

فيها من جميع الكتب العلمية والادبية عربية وفرنسية وسانتر الادوات الكتابية واللوازم المدرسية والتجارية فضلا عن اقسام الرصاص الشهيرة المعروفة باسم (Eversharp) واقلام الحبر الاميركانية وهي على تمام الاستعداد لتلبية جميع المدارس الى كل ما يحتاجه من الكتب وخلافها بسرعة زائدة

فلسطين

جريدة يومية ، سياسية ، اخبارية ، ادبية تصدر مرتين في الاسبوع موقتا - صاحب الامتياز والمدير المسؤول : عيسى داود العيسى -

في يافا ١٠٠ غرش مصري

في سائر الجهات ١٢٥ غرشا مصرياً

العنوان التجاري : جريدة فلسطين

صندوق البريد ٥٩١

رقم التليفون ٩٤

يتفق عليها مع الادارة

اشتراكم السنوي

الخبايرات

الاعلانات

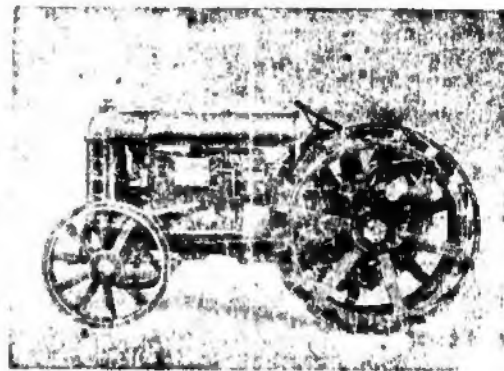
خلاص فلسطين

المستقبل الزاهر للزرايين

بقتل ثمن

ثركتور فورسون

الى ١٩٠ جيا



الشركة الشرقية

- القدس -

صندوق البوستة ٣٥

نمرة التليفون ٦١

في المتعمدة هذه الماكينات

وادواتها الاحتياطية وجميع

الالات الزراعية ولوازمها

كاز بوث والشحم

- يافا -

صندوق البوستة ٦٥

نمرة التليفون ١٧

اطلب دائما حاجتك فترها تحت الطلب بأسعار مدونة

واعلم

ان زيتهم المصنفي هو احسن انواع لادوموبيلات فورد وماكينات

فوردسون

ولم تلبث ان استندعت جورج في احد الايام وادعرت اليه ان يتأخر قليلا بعد انصرف الاولاد . ولما حلت به قالت له انك بدأت تستعمل السكاير في الصنف الرابع . اليس كذلك ؟ نحن جورج عند سماعه هذا الكلام وقال اود لو عرفت من ثم علي . فذات لم يتم عليك احد . قال فكيف عرفت ذلك اذا ؟ فاجبت اتييني فأريك كيف اكتشفت السر وذهبت به الى المكتبة فتناوت من الدرج ذلك الكتاب . بدون ان تتكلم اشارت الى اسمه وعلاماته ثم قالت انظر يا جورج كيف انك حصلت على العلامة الممتازة في الاربعة صفوف الاولى ولكنك لم تحل الا علامة درجة الوسط في الخامس ثم مضت في السادس واخذت فيه علامة ضعيفة واذا كنت لا تفقه نفسك ولا تفهم من غفلتك فانك منسقط في الصنف السابع من هذه السنة لاحالة .

انك بدأت تستعمل السكاير في الصنف الرابع فأعسر سها القتال بالالة الموجودة في رأسك وكانت هذه الالة قد ضعفت فتم تجميع في الصنف الخامس كما يجب . ولذلك كنت متوسفاً وهكذا ازداد السم تأثراً فكتكت في السنة التي بعدها خيراً .

وبعد سكون برهة نادت الى الكلام وقالت تصور يا جورج انك تريد ان تترك في الحديقة بمعرفة مثمرة فهل يتيسر لك ان تعمد بها ركام العين بسهولة ؟ ولكن لو كانت هذه المعرفة حادة مساقية لكتكت

من مدة مدارس . وكان قوام اللجنة الحاكمة السادة حسين روجي والدكتور سليم شهاده وتوفيق فرح ونال الجائزة الاولى - جنبه ونصف - السيد جميل سعيد والجائزة الثالثة - نصف جنبه - السيد اميل غوري وثلاثهما من تلاميذ مدرسة مار جرجس الانكليزية . اما الجائزة الثانية - جنبه واحد - فحلتها الالسة ادويه يوسف من مقرجات دار المعلمين بالقدس . وتشجيعاً لهؤلاء الطلبة كانت الجمعية قررت ان تشر على صفحات الجرائد تعريب صاحب الجائزة الاولى فقط لكن لما رأته مؤخرأ ان الجائزة الثانية نالتها فتاة احبت الجمعية ان تشر ايضاً تعريباً تشجيعاً لهذه الناشئة الجديدة من الطالبات فأرجمكن ان قدسوا بحالاً في اول عدد من جريدتكم للتعريبين المرسلين طيه وبذلك تكونون قد اشركتم في تأدية خدمة جليلة لناشئة بلادكم التي نتمنى لها جميعاً كل نجاح وتقدم واقبلوا فائق شكرنا .

القدس في ١٩ حزيران ١٩٢٢

ي برون

رئيسة اللجنة الادبية

(فلسطين) اخذنا من التعريبين اصدق الامام ، ما علمنا انه الالسة ادويه يوسف - لعدم توقيعها - وهذه هي القطعة المترجمة نشرها تشجيعاً لها : - اللجنة -

كانت الالسة جاسون معلمة لصف السابع في المدرسة وكان الاولاد يحبونها كثيراً وكان بينهم ولد ذكي يقال له جورج وقد لاحظت منه المعلمة في السنة الاخيرة بعض الصفور والظفر في واجباته بينا كانت اخته ماري معه في الصف نفسه اذ سكتي واحذق اوراقها . وكان اخوه روي سيم الصنف الخامس واسمه دائماً لالسة الانياز وكذلك كان اخوه الصغير في الصنف الثاني وفي الدائمة كلها لم يكن متأخراً سوى جورج فتمجبت المعلمة من ذلك واخيراً ذهبت الى المكتبة وفتمت فيه درجاً وتناولت منه كتاباً اسود ضحكاً . ماذا اظن كان فيه ؟ كان مكتوباً فيه اسم كل شيء وكل نت في المدرسة وكانت الصفحات مسطرة مكتوباً فوقها غير الصفوف وفي الحواشي اسماؤ التلامذة تقابها العلامات التي ظاهراً كل تلميذ في كل صنف . فأمرت المعلمة اصحاباً على الاسماء ونظرات اليه علاماته في الصنف الاول فوجدت انها من درجة (E) اي الانياز ووجدت انه قد نال الدرجة نفسها في الاربعة الصنوف الاولى . ولما بلغ الصنف الخامس صارت علامته من درجة (F) اي المتوسط وفي الصنف السادس وجدت حرف (P) ودلالته درجة الضعف .